eurostat communiqué de presse

100/2015 - 9 juin 2015

Sommet UE – Communauté des États latino-américains et des Caraïbes (CELAC)

La CELAC constitue le cinquième partenaire commercial de l'UE

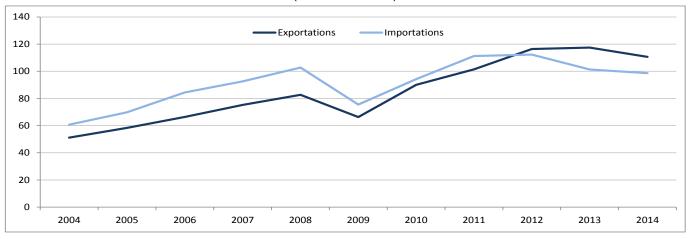
Les échanges dépassent les 200 milliards d'euros

Les 28 États membres de l'**Union européenne** (UE) et les 33 pays d'Amérique latine et des Caraïbes membres de la **CELAC**¹ comptent plus d'un milliard d'habitants. Les pays de la **CELAC** constituent également un partenaire commercial d'importance pour l'UE.

Après avoir enregistré une baisse significative en 2009 à la suite de la crise financière, la valeur des importations de biens de l'**UE** en provenance de la **CELAC** s'est redressée pour atteindre un niveau record de 112,3 milliards d'euros en 2012, puis est retombée à 98,6 mrds d'euros en 2014. Les exportations, qui ont également diminué en 2009, se sont ensuite redressées plus fortement pour culminer à 117,5 milliards d'euros en 2013, avant de diminuer à 110,6 mrds d'euros en 2014. En conséquence, la balance commerciale de l'**UE** avec la **CELAC**, qui est devenue excédentaire en 2012, s'établissait à +12,0 milliards d'euros en 2014.

Ces dix dernières années, la part de la **CELAC** dans les importations extra-**UE** est restée quasiment stable à 5,9%, tandis que sa part dans les exportations a augmenté, passant de 5,4% en 2004 à 6,5% en 2014. Ensemble, les pays de la **CELAC** seraient le cinquième partenaire commercial de l'**UE** en 2014, derrière les États-Unis, la Chine, la Russie et la Suisse.

Évolution des exportations et importations de biens de l'UE avec la CELAC, 2004-2014 (en mrds d'euros)



À l'occasion du deuxième sommet **Union européenne** – **CELAC**², qui se déroule les 10 et 11 juin à Bruxelles, **Eurostat**, **l'office statistique de l'Union européenne**, publie des données sur le commerce de biens entre les membres de la **CELAC** et l'**UE**.

Les produits manufacturés dominent les exportations de l'UE, les matières premières priment dans les importations

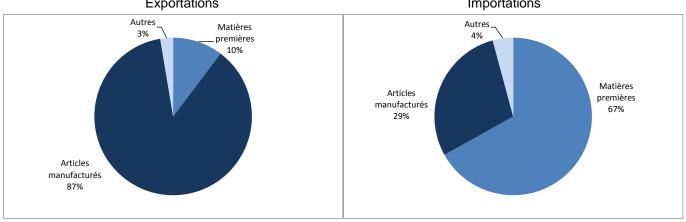
Les exportations de biens de l'**UE** vers la **CELAC** sont clairement dominées par les articles manufacturés, qui représentaient en 2014 87% des exportations totales de l'**UE** vers la **CELAC**. À l'inverse, les matières premières constituaient 66% des importations de l'**UE** en provenance de la **CELAC** en 2014. En conséquence, l'excédent de 67,8 milliards d'euros enregistré par l'**UE** en 2014 pour son commerce de produits manufacturés avec la **CELAC** est en grande partie contrebalancé par un déficit de 54,6 mrds d'euros dans le secteur des matières premières.

Commerce international de biens de l'UE avec la CELAC

(en mrds d'euros)

(5											
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
CELAC											
Exportations	51,1	58,3	66,4	75,3	82,7	66,3	90,0	101,4	116,4	117,5	110,6
Importations	60,7	69,8	84,4	92,6	102,7	75,5	94,3	111,3	112,3	101,4	98,6
Solde	-9,6	-11,5	-18,0	-17,3	-20,1	-9,2	-4,2	-9,8	4,1	16,1	12,0
Total extra-UE											
Exportations	945,2	1 049,5	1 152,4	1 234,5	1 309,1	1 094,0	1 353,2	1 554,2	1 684,2	1 736,6	1 702,9
Importations	1 027,4	1 183,9	1 364,6	1 450,3	1 585,2	1 235,6	1 529,4	1 725,1	1 796,6	1 685,0	1 680,5
Solde	-82,2	-134,5	-212,2	-215,9	-276,1	-141,7	-176,2	-170,9	-112,3	51,6	22,4
CELAC / Total											
Exportations	5,4%	5,6%	5,8%	6,1%	6,3%	6,1%	6,7%	6,5%	6,9%	6,8%	6,5%
Importations	5,9%	5,9%	6,2%	6,4%	6,5%	6,1%	6,2%	6,4%	6,3%	6,0%	5,9%

Commerce international de biens de l'UE avec la CELAC, par grand groupe de produits, 2014 Exportations Importations



Commerce international de biens de l'UE avec la CELAC par produit

(en millions d'euros)

	Exportations		Import	ations	Solde		
	2013	2014	2013	2014	2013	2014	
Total	117 459	110 608	101 367	98 593	16 092	12 014	
Matières premières:	13 599	11 376	65 921	65 950	-52 322	-54 574	
Produits alimentaires	4 736	4 999	29 526	29 765	-24 790	-24 766	
Produits de base	1 594	1 477	18 920	19 640	-17 326	-18 163	
Énergie	7 269	4 899	17 47 5	16 545	-10 206	-11 646	
Articles manufacturés:	100 452	96 321	30 039	28 507	70 413	67 814	
Produits chimiques	22 470	22 819	5 699	4 700	16 770	18 119	
Machines & véhicules ³	55 481	51 373	13 4 25	12 093	42 056	39 280	
Autres art. manufacturés ³	22 502	22 129	10 915	11 715	11 587	10 415	
Autres	3 408	2 911	5 407	4 137	-1 999	-1 226	



Allemagne et Espagne, principaux partenaires commerciaux de l'UE avec la CELAC

Parmi les États membres de l'**UE**, l'**Allemagne** (30,4 milliards d'euros, soit 28% des exportations de biens de l'**UE** vers la CELAC) était de loin le premier exportateur vers la **CELAC** en 2014, suivie de l'**Espagne** (14,2 mrds d'euros, soit 13%), de l'**Italie** (13,4 mrds d'euros, soit 12%), de la **France** (11,8 mrds d'euros, soit 11%) et des **Pays-Bas** (9,5 mrds d'euros, soit 9%). Par rapport à 2013, les exportations vers la **CELAC** ont diminué dans chacun de ces cinq principaux partenaires, sauf aux **Pays-Bas**. À l'échelle de l'**UE**, les exportations de biens vers la **CELAC** ont reculé de 5.8% en 2014.

Les **Pays-Bas**⁴ (18,1 milliards d'euros, soit 18% des importations de biens de l'UE depuis la CELAC) et l'**Espagne** (17,6 mrds d'euros, soit 18%) ont été les premiers importateurs de biens en provenance de la **CELAC** en 2014, devant l'**Allemagne** (15,0 mrds d'euros, soit 15%), le **Royaume-Uni** (10,8 mrds d'euros, soit 11%), l'**Italie** (9,4 mrds d'euros, soit 10%) et la **Belgique**⁴ (8,2 mrds d'euros, soit 8%). En 2014, les importations de biens de l'**UE** en provenance de la **CELAC** ont diminué de 2,7% par rapport à l'année précédente.

Une majorité des États membres de l'**UE** ont enregistré un excédent de leurs échanges avec la **CELAC** en 2014, les excédents les plus élevés ayant été enregistrés par l'**Allemagne** (+15,4 milliards d'euros), la **France** (+5,3 mrds d'euros) et l'**Italie** (+4,0 mrds d'euros). À l'opposé, les déficits les plus marqués ont été observés aux **Pays-Bas**⁴ (-8,6 milliards d'euros), au **Royaume-Uni** (-3,8 mrds d'euros) et en **Espagne** (-3,4 mrds d'euros).

Commerce international de biens des États membres de l'UE avec la CELAC (en millions d'euros)

	Exportat	tions	Importat	tions	Solde		
	2013	2014	2013	2014	2013	2014	
UE	117 459	110 608	101 367	98 593	16 092	12 014	
Belgique ⁴	7 643	6 775	7 545	8 248	98	-1 473	
Bulgarie	83	76	127	148	-44	-72	
Rép. tchèque	1 024	1 115	284	331	741	783	
Danemark	2 283	1 921	1 212	1 349	1 072	572	
Allemagne	31 866	30 447	14 924	15 012	16 942	15 436	
Estonie	122	134	41	39	82	95	
Irlande	1 323	1 859	938	813	385	1 046	
Grèce	320	290	758	701	-438	-411	
Espagne	15 316	14 176	18 473	17 594	-3 156	-3 418	
France	13 562	11 842	6 945	6 550	6 618	5 292	
Croatie	58	77	242	133	-184	-56	
Italie	14 163	13 407	8 952	9 429	5 211	3 978	
Chypre	36	7	38	35	-1	-28	
Lettonie	35	55	93	23	-58	32	
Lituanie	64	100	204	129	-140	-28	
Luxembourg	135	140	597	704	-462	-563	
Hongrie	819	816	959	339	-140	476	
Malte	27	26	20	25	6	1	
Pays-Bas ⁴	9 226	9 527	19 959	18 116	-10 732	-8 589	
Autriche	2 334	2 240	419	600	1 915	1 640	
Pologne	1 743	1 786	1 920	2 272	-177	-486	
Portugal	1 512	1 536	1 545	1 488	-33	48	
Roumanie	659	656	609	521	50	134	
Slovénie	159	166	490	396	-331	-230	
Slovaquie	319	237	61	60	258	177	
Finlande	1 587	1 524	1 157	1 062	430	462	
Suède	2 974	2 659	1 643	1 634	1 332	1 025	
Royaume-Uni	8 064	7 011	11 215	10 842	-3 151	-3 831	



Brésil et Mexique représentent plus de la moitié du total des échanges UE - CELAC

Parmi les pays membres de la **CELAC**, le **Brésil** (33% des exportations totales de l'UE vers la CELAC et 32% des importations totales de l'UE depuis la CELAC) ainsi que le **Mexique** (26% et 18%) ont été de loin les principaux partenaires commerciaux de l'**UE** en 2014, ces deux pays représentant également ceux avec lesquels l'**UE** a enregistré les excédents les plus élevés en 2014. En revanche, les déficits les plus marqués de l'**UE** avec les membres de la **CELAC** en 2014 ont été observés dans les échanges avec le **Costa Rica** (-2,9 milliards d'euros), la **Colombie** (-1,8 mrd d'euros), le **Pérou** (-1,7 mrd d'euros), le **Chili** (-1,3 mrd d'euros) et **Trinité-et-Tobago** (-1,0 mrd d'euros).

Commerce international de biens de l'UE avec les membres de la CELAC (en millions d'euros)

	Export	ations	Import	tations	Solde		
	2013	2014	2013	2014	2013	2014	
CELAC	117 459	110 608	101 367	98 593	16 092	12 014	
Brésil	39 884	36 925	33 104	31 129	6 780	5 796	
Mexique	27 402	28 476	17 515	18 231	9 887	10 246	
Chili	9 282	7 388	8 946	8 730	336	-1 342	
Argentine	10 021	8 262	8 140	7 706	1 882	555	
Colombie	5 863	6 351	7 643	8 127	-1 780	-1 776	
Pérou	3 485	3 236	5 274	4 937	-1 790	-1 700	
Venezuela	4 679	3 836	3 386	3 528	1 292	308	
Équateur	2 285	2 199	2 570	2 639	-285	-439	
Costa Rica	823	827	4 054	3 774	-3 231	-2 947	
Panama	2 873	2 322	659	430	2 214	1 892	
Uruguay	1 706	1 602	1 331	1 131	375	471	
Trinité-et-Tobago	669	564	2 094	1 578	-1 424	-1 014	
Cuba	1 833	1 624	843	462	990	1 162	
République dominicaine	1 089	1 143	838	781	251	362	
Paraguay	533	590	1 164	1 157	-631	-567	
Guatemala	781	893	614	682	167	212	
Bahamas	608	781	357	564	251	217	
Bolivie	735	750	499	560	236	190	
Honduras	370	447	729	836	-359	-388	
El Salvador	517	530	212	185	305	346	
Suriname	531	320	245	267	285	53	
Jamaïque	239	254	273	260	-34	-6	
Nicaragua	166	223	282	288	-116	-65	
Antigua-et-Barbuda	285	246	121	111	164	135	
Guyana	122	93	195	194	-73	-101	
Belize	106	148	135	121	-30	27	
Barbade	137	171	58	78	78	93	
Haïti	167	189	28	32	139	158	
Saint-Christophe-et-Niévès	105	78	22	22	82	56	
St-Vincent-et-les-Grenadines	97	57	11	34	86	23	
Sainte-Lucie	35	38	11	9	24	29	
Grenade	17	23	7	5	10	17	
Dominique	17	19	5	6	11	13	



- 1. Les 33 membres de la Communauté des États latino-américains et des Caraïbes (CELAC) sont les suivants: Antiguaet-Barbuda, l'Argentine, les Bahamas, la Barbade, le Belize, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Costa Rica, Cuba, la Dominique, la République dominicaine, l'Équateur, El Salvador, la Grenade, le Guatemala, le Guyana, Haïti, le Honduras, la Jamaïque, le Mexique, le Nicaragua, le Panama, le Paraguay, le Pérou, Saint-Christophe-et-Niévès, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines, le Suriname, Trinité-et-Tobago, l'Uruguay et le Venezuela.
- 2. La Communauté des États latino-américains et des Caraïbes (CELAC) a été créée en 2010. Il s'agit du deuxième sommet UE CELAC et du huitième sommet UE Amérique latine et Caraïbes (ALC).
- 3. Les machines et véhicules incluent les installations de production d'énergie et les machines industrielles, les ordinateurs, les composants et équipements électriques et électroniques, les véhicules routiers et les pièces détachées, les navires, les avions et les équipements ferroviaires.
 - Les autres produits manufacturés comprennent les articles fabriqués à partir de cuir, caoutchouc, bois, papier, textile et métaux, les équipements pour bâtiments, les meubles, les vêtements, les chaussures et les accessoires, les instruments scientifiques, les horloges, les montres et les appareils photographiques.
- 4. Les importations néerlandaises sont surestimées en raison de «l'effet Rotterdam», selon lequel des marchandises destinées au reste de l'UE arrivent et sont enregistrées, dans les statistiques harmonisées du commerce de l'UE, dans des ports néerlandais. Cette situation a un effet positif sur le solde des échanges commerciaux avec la CELAC pour les États membres vers lesquels les marchandises sont réexportées, car ces transferts sont enregistrés comme des échanges intra-UE avec les Pays-Bas et non comme des échanges extra-UE avec la CELAC. Dans une moindre mesure, les chiffres des échanges commerciaux belges sont également surestimés.

Publié par: Service de presse d'Eurostat

Vincent BOURGEAIS
Tél: +352-4301-33 444
eurostat-pressoffice@ec.europa.eu

ec.europa.eu/eurostat



Demandes média: Eurostat media support / Tél: +352-4301-33 408 / eurostat-mediasupport@ec.europa.eu

